



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

17 sierpnia 2004 r.

KOMUNIKAT PRASOWY

SKONSOLIDOWANE SPRAWOZDANIE FINANSOWE EUROSYSTEMU na dzień 13 sierpnia 2004 r.

I. Pozycje niezwiązane z operacjami polityki pieniężnej

W tygodniu kończącym się 13 sierpnia 2004 r. pozycja netto Eurosystemu w walutach obcych (pozycje aktywów 2 i 3 minus pozycje pasywów 7, 8 i 9) obniżyła się o 0,3 mld euro do poziomu 172,3 mld euro z uwagi na transakcje klientów oraz transakcje portfelowe.

Zasoby zbywalnych **papierów wartościowych rezydentów obszaru euro w euro** (pozycja aktywów 7) w posiadaniu Eurosystemu pozostały na niezmienionym poziomie 68 mld euro. Stan **banknotów w obiegu** (pozycja pasywów 1) obniżył się o 1,2 mld euro do poziomu 466,7 mld euro. **Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych** (pozycja pasywów 5.1) spadły o 3,8 mld euro do poziomu 49,9 mld euro.

II. Pozycje związane z operacjami polityki pieniężnej

Stan kredytów netto udzielonych przez Eurosystem instytucjom kredytowym (pozycja aktywów 5 minus pozycje pasywów 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 oraz 4) obniżył się o 7,5 mld euro do poziomu 321,4 mld euro. W środę, 11 sierpnia 2004 r., przypadł termin zapadalności **podstawowej operacji refinansującej** w kwocie 255 mld euro oraz nastąpiło rozliczenie nowej operacji w kwocie 247,5 mld euro.

Wykorzystanie zarówno **kredytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja aktywów 5.5), jak i **depozytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja pasywów 2.2), było bliskie zeru, podobnie jak w poprzednim tygodniu.

III. Stan rachunków bieżących instytucji kredytowych obszaru euro

W wyniku wszystkich operacji stan **rachunków bieżących** instytucji kredytowych w Eurosystemie (pozycja pasywów 2.1) obniżył się o 1,4 mld euro do poziomu 138,6 mld euro.

Europejski Bank Centralny

Dział Prasy i Informacji

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

tel.: +49 69 1344 7455, faks: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Przedruk dozwolony z podaniem źródła.



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

Skonsolidowane tygodniowe sprawozdanie finansowe Eurosystemu na dzień 13.08.04

(w milionach EUR)

Aktywa	Stan na dzień 13.08.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji	Pasywa	Stan na dzień 13.08.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji
1 Złoto i należności w złocie	127.382	0	1 Banknoty w obiegu	466.746	-1.186
2 Należności od nierezydentów obszaru euro w walutach obcych			2 Zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu operacji polityki pieniężnej w euro		
2.1 Należności od MFW	28.148	59	2.1 Rachunki bieżące		
2.2 Rachunki w bankach i inwestycje w papiery wartościowe, udzielone kredyty oraz inne aktywa zagraniczne	141.960	-691	(w tym rachunki rezerw obowiązkowych)	138.626	-1.434
	170.108	-632	2.2 Depozyt w banku centralnym na koniec dnia	46	2
			2.3 Depozyty terminowe	0	0
			2.4 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0
			2.5 Depozyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	2	1
				138.674	-1.431
3 Należności od rezydentów obszaru euro w walutach obcych	18.212	391	3 Pozostałe zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro w euro	125	0
4 Należności od nierezydentów obszaru euro w euro			4 Zobowiązania z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych	1.054	0
4.1 Rachunki w bankach, inwestycje w papiery wartościowe oraz udzielone kredyty	7.674	4			
4.2 Należności z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0	5 Zobowiązania wobec pozostałych rezydentów obszaru euro w euro		
	7.674	4	5.1 Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych	49.933	-3.804
			5.2 Pozostałe zobowiązania	5.924	-59
5 Należności od instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu udzielonych kredytów związanych z operacjami polityki pieniężnej w euro				55.857	-3.863
5.1 Podstawowe operacje refinansujące	247.501	-7.501	6 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w euro	8.738	204
5.2 Dłuższe operacje refinansujące	74.997	-3			
5.3 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0	7 Zobowiązania wobec rezydentów obszaru euro w walutach obcych	226	1
5.4 Strukturalne operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0			
5.5 Kredyt w banku centralnym na koniec dnia	3	3	8 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w walutach obcych		
5.6 Kredyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	2	-12	8.1 Zobowiązania z tytułu depozytów, prowadzonych rachunków oraz pozostałe zobowiązania	9.864	77
	322.503	-7.513	8.2 Zobowiązania z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0
6 Pozostałe należności od instytucji kredytowych obszaru euro w euro	994	165		9.864	77
7 Papiery wartościowe rezydentów obszaru euro w euro	67.999	47	9 Zobowiązania wobec MFW z tytułu specjalnych praw ciągnięcia (SDR)	5.896	0
8 Należności od sektora instytucji rządowych i samorządowych w euro	42.085	0	10 Pozostałe pasywa	54.481	-2.344
9 Pozostałe aktywa	114.679	-1.003	11 Różnice z aktualizacji wyceny	70.205	0
			12 Fundusze i rezerwy	59.770	1
Aktywa ogółem	871.636	-8.541	Pasywa ogółem	871.636	-8.541

Poszczególne pozycje mogą nie sumować się ze względu na zaokrąglenia.